



O'ZBEKISTON  
RESPUBLIKASI  
MILLIY SHTAB QAT'NI  
INV. M.

# Народное слово

Узбекистан —  
государство  
с великим  
будущим

Издается с 1 января 1991 года • Http: HC.uzpak.uz • E-mail: slovo@uzpak.uz • 8 апреля 2003 года, N 76 (3168)

Вторник

**Актуально**

## ВАЛЮТНЫЙ РЫНОК: ПО ПУТИ ЛИБЕРАЛИЗАЦИИ

В последние годы правительством и Центральным банком Республики Узбекистан последовательно осуществляется ряд мероприятий по дальнейшей либерализации внутреннего валютного рынка, развитию и укреплению внебиржевого валютного рынка и обеспечению конвертируемости национальной валюты по текущим международным операциям.

О новых мерах по либерализации валютного рынка и развитию внебиржевого валютного рынка, их роли в укреплении и совершенствовании эффективной рыночной экономики, а также о месте и значении банков республики в этом процессе рассказал заместитель председателя Центрального банка Республики Узбекистан Шухрат ТАШМУРАДОВ.

— Каковы основные цели принятых Кабинетом Министров постановлений, касающихся либерализации валютного рынка?

— Основными задачами принятия данных решений правительства являются создание равных условий для всех хозяйствующих субъектов, участвующих на внутреннем валютном рынке, упрощение порядка конвертации сумовых средств предприятий и организаций в иностранную валюту, меры по унификации валютных курсов и либерализация рынка наличной иностранной валюты.

— Шухрат Маматкулович, вы упомянули об упрощении порядка приобретения иностранной валюты предприятиями и организациями. Расскажите об этом более подробно.

— Действительно, в соответствии с принятыми правительственными решениями созданы благоприятные условия для хозяйствующих субъектов, намного упрощен порядок покупки иностранной валюты. В частности, исключены требования о недопущении на внутренний валютный рынок хозяйствующих субъектов, зарегистрированных в течение последних шести месяцев, о предъявлении предприятиями в полномочечный банк одновременно с заявкой на конвертацию подтверждения о включении в прогноз импорта товаров (работ, услуг) на соответствующий период, а также о предоставлении информации об использовании ранее приобретенных валютных средств.

(Окончание на 2-й стр.)



## Посадила дед деревцо

Людмила ГОРБУНОВА.

— Ну-ка, Достон, встань рядышком с саженцем. Смотри, как за год молодой топочек подтянулся. Уже выше тебя. Побольше кашки ешь, а то к свадьбе деревца раньше тебя силу наберут. Главные строила для нового дома поглотятся, — шутит с внуком седовласый аскал анжильской махалли "Айбек" Бекмираза Халмирзаева.

Карапуз еще очень мал, чтобы до конца понять слова дедушки, но сегодня, как и каждое весеннее утро, он с плачем вырывает саженцы матерью отравилась с бобо "на работу". Ничего у аскакала и его активная пора — настоящему горячее. Идут весенние посадки молодого сада в центре поселка — тысяча саженцев декоративных и фруктовых деревьев и кустарников, которые робкими рядками выстроились вдоль центральных улиц.

— Говорят, мужчина славен двумя важными

делами: должен сына родить и дерево посадить. А я бы добавил, что трижды славен тот, у кого несколько наследников и за всю-то жизнь, почитай, целый сад взлелеял, — улыбается Бекмираза-ака, поглаживая по головке внука.

Он прав, этот убежденный сединами и обремененный большим жизненным опытом аскакал. Сам он имеет пятерых сыновей и более десяти внуков. Кажется, есть для кого жить! Но так уж устроен Халмирзаев, что нет ему покоя, когда хоть один человек нуждается в его помощи. Доказательством тому, что соседя поняли его великую жизненную сутьность, стало избрание Бекмираза-ака председателем совета махалли "Айбек". И они не ошиблись в выборе!

**НА СНИМКЕ:** аскакал махалли "Айбек" Бекмираза Халмирзаева с внуком и активист совета граждан Мирзахаром Мирзахамедовым.

Фото Рашида ГАЛИЕВА.

## ФАКТОР УСПЕХА

В Ташкенте состоялось годовое общее отчетное собрание акционеров акционерного коммерческого банка «Пахтабанк».

Беҳбуд БАТЫРОВ,  
корр.УзА.

Как отмечалось в докладе председателя правления «Пахтабанка» К.Топматовая, в настоящее время банк, имеющий более 69 тысяч акционеров, через 13 своих управлений, 183 отделения обслуживает около 230 тысяч клиентов, обладающих различными формами собственности.

За прошедший период основное внимание было направлено на финансовую поддержку предприятий и организаций, входящих в агропромышленную систему экономики, таким взаимовыгодным путем, как привлечение свободных денежных средств в банковский оборот. При этом банк обеспечил стабильную рентабельность по всем направлениям и выполнил все установленные экономические нормативы.

По состоянию на 1 января 2003 года уставный и резервный капитал банка, общий капитал, состоящий из чистой и распределенной прибыли, составил 35,9 миллиарда сумов, то есть

увеличился на 10 миллиардов сумов.

За отчетный период в целях дальнейшего развития микрокредитования малого и среднего бизнеса, увеличения ресурсной базы банка в сентябре 2002 года были подписаны кредитные договоры на сумму 7 миллионов долларов США с Европейским банком реконструкции и развития (ЕБРР), которые сейчас внедряются в жизнь. К тому же было построено пятнадцать объектов с участием зарубежных кредитных линий.

На собрании отмечалось, что данный банк создал самые благоприятные условия для развития аграрного сектора и формирования на селе новой экономической структуры — фермерских, деханских хозяйств, кооперативов, в частности полностью удовлетворения потребностей в кредитах, а также оказав им активную помощь. Осуществлены стратегические планы по развитию сети филиалов. В результате была создана сеть крупных и стабильных мини-банков, число которых к концу года достигло 162.

## ПАНОРАМА ДНЯ

### ЗА СЧЕТ ПРИБЫЛИ

В махалле «Работ» кооперативного хозяйства «Зармиган» Кызылтепского района слан в эксплуатацию новый спортивный комплекс. Теперь у жителей хозяйства появилась возможность заниматься такими видами спорта, как футбол, волейбол, шахматы и шашки, легкая атлетика и др. В прошлом году доход хозяйства от хлопководства, зерноводства и других сфер сельского хозяйства составил 600 млн сумов. За счет него и был возведен комплекс.

### ПРАЗДНИК ПЕСНИ

В Самарканде прошел областной этап традиционного смотр-конкурса «Узбекистон кушик байрами» («Праздник песни Узбекистана»).

Свое мастерство в пении макамов, вокале, хоровом и академическом исполнении, фольклорных жанрах продемонстрировали юные артисты из городов и кишлаков области. Победу в конкурсе одержала М.Хайдарова из Нарпайского района, коллектив хора школы-гимназии № 19 Пасаргумского, Н.Батырова из Каттакурганского и фольклорно-этнографического ансамбля школьников из Пахтачино районы. Они получили путевку на республиканский тур спорта.

### «УЗБЕКИСТАН. ВРЕМЕНА ГОДА»

Под таким названием в Индийском культурном центре открылась выставка пейзажей членов Творческого объединения художников Узбекистана. Произведения, представленные на суд зрителей, являются результатом творческих поездок авторов в Сукок, Сиджак и Чарвак Ташкентской области. Художники разных возрастов и стилей пристально демонстрируют свои необыкновенно разнообразные живописные полотна, на которых открывается чудесный мир, где душа природы и художника слиты воедино. На выставке представлено 25 произведений членами творческого объединения мастеров кисти Узбекистана.

### О ПОГОДЕ...

### ВОЗМОЖЕН ДОЖДЬ

Дневная температура воздуха сегодня: по Каракалпакстану и Хорезмской области — 20–25 градусов тепла; по Бухарской и Навоийской областям — 22–27 тепла; по Кашкардарьинской и Сурхандарьинской областям — 25–30 тепла; по областям Ферганской долины — 20–25 тепла; по Ташкентской, Сырдарьинской, Джизакской и Самаркандской областям — 21–26 тепла.

В столице республики перемены перемен, возможен кратковременный дождь, прояснит. Температура воздуха ночью — 12–14 градусов тепла, днем — 23–25 тепла.

По сообщениям наших корреспондентов и информационных агентств.

## РЕЗОНАНС

### «Чтобы не угасали очаги духовности»

Под таким заголовком в номере нашей газеты от 21 февраля нынешнего года был опубликован материал, в котором речь шла о проблемах библиотек. В ходе репорта, проведенного корреспондентами «Народного слова», выяснилось, что многие из них не располагают достаточным количеством периодических изданий, не пополняется книжный фонд, ютятся в приспособленных помещениях. В результате читатели не могут удовлетворить духовные запросы, ознакомиться с событиями в стране и мире. На статью получены ответы из местных органов власти, министерств, ведомств.

Первый заместитель министра по делам культуры Республики Узбекистан Э.Эрназаров сообщил, что публикация обсуждена на коллегии Министерства по делам культуры Республики

Каракалпакстан, на заседаниях советов Ташкентского, Навоийского, Кашкардарьинского областных управлений по делам культуры.

(Окончание на 3-й стр.)

## Репортеры сообщают

### СРЕДСТВО ПРОТИВ ПНЕВМОНИИ

В Республиканском научно-исследовательском институте эпидемиологии, микробиологии и инфекционных заболеваний ведется работа над созданием и апробацией эффективных лекарственных средств против инфекционных заболеваний. Сейчас здесь проходит клиническое испытание новый противовирусный препарат «Рагозин». По словам заместителя директора института А.Валиева, использование этого препарата для лечения таких вирусных инфекций, как ветрянка, гепатит, воспаление легких и грипп, дает хорошие результаты.

**Абулфатх САИДАСКАРОВ,**  
корр. УзА.

«Рагозин» создан группой ученых под руководством профессора Научно-исследовательского института биоорганической химии Академии наук Узбекистана, заслуженного изобретателя Узбекистана Д.Долимова. Преимущество этого препарата заключается в том, что он повышает иммунитет человеческого организма против вируса, а также отличается от аналогичных импортных средств эффективностью и относительно низкой себестоимостью. «Рагозин»

получается из животного вещества гассипол, выделенного из хлопчатника, а производственный процесс не требует дорогой технологии. Как отмечает А.Валиев, работа по клиническим испытаниям «Рагозина» подходит к концу. В скором времени он будет зарегистрирован.

## Международный турнир по курашу

### СУРХАНДАРЬЯ ЛИКУЕТ: У НАШЕЙ КОМАНДЫ 19 МЕДАЛЕЙ!

В минувшую субботу в Термезе завершился шестой традиционный международный турнир по курашу, посвященный памяти Ал-Хакима Ат-Термези на приз Президента Узбекистана.

**Андрей КИМ,**  
наш корр.

Отметим сразу — победу праздновали представители нашей школы кураша: 19 медалей из 28 возможных оказались в активе узбекских палланов. Из этого количества 4 — золотые, 4 — серебряные и 11 — бронзовые. Организаторы в лице Гос-

комспорта республики, Международной ассоциации кураша и областного хокимията принесли уже шестой раз в Сурхандарьинскую область настоящий праздник. Свидетельство этому — неподдельный интерес жителей региона к происходящим событиям. Центральная спортивная арена области стадион «Алпамыш», рассчитанный на 15 тысяч зри-

телей, не смог вместить всех желающих наблюдать за событиями на ковре. Стрasti накалялись нешуточные, ведь спор за лидерство вели сильнейшие и уже хорошо известные термезцам палланов из Бразилии, Турции, Ирана и Узбекистана, являющиеся фаворитами соревнований.

(Окончание на 4-й стр.)

## Курс валют:

### будьте в курсе

### Сообщение

### Центрального банка Республики Узбекистан

Центральный банк Республики Узбекистан установил с 8 апреля 2003 года следующие курсы иностранных валют к суму для ведения бухгалтерского учета, статистической и иной отчетности по валютным операциям, а также исчисления таможенных и других обязательных платежей/х

1 австралийский доллар	577,44
1 английский фунт стерлингов	1507,04
1 датская крона	138,67
1 дирхам ОАЭ	263,35
1 доллар США	967,23
1 египетский фунт	168,51
1 исландская крона	12,30
1 канадский доллар	654,24
1 китайский юань	116,85
1 малайзийский рингит	254,57
1 польский злотый	236,78
1 СДР	1317,56
1000 турецких лир	0,59
1 швейцарский франк	692,11
1 евро	1029,42
10 южнокорейских вон	7,69
10 японских иен	80,17
1 российский рубль	30,92
1 украинская гривна	181,32

х/ Курсы установлены без обязательств Центрального банка Республики Узбекистан покупать или продавать валюты по данному курсу.

## ПЛАНЕТА. ОПЕРАТИВНО

### Бои в Багдаде

В понедельник утром войска 3-й пехотной дивизии и 2-й бронетанковой бригады армии США под прикрытием авиации выдвинулись в центр Багдада. Американцы практически не встретили серьезного сопротивления, передают информ. агентства. Атакующие захватили главный президентский дворец Саддама Хусейна. Командование операции также заявило об успешной атаке на второй дворец Хусейна.

### Пострадал и мэр

По сообщению Lenta.Ru, девять человек получили ранения в результате взрыва, произошедшего на автобусном терминале филиппинского города Паранг. В числе пострадавших оказался и местный мэр Вивенсо Батага. Взрывное устройство было заложено под скамью, расположенную в здании терминала, и сработало в тот момент, когда Батанга возвращался с инспекции одного из прилегающих объектов.

### Пропали туристы

Двадцать девять европейских туристов, 15 из которых немцы, пропали в алжирской части пустыни Сахара, сообщили немецкие следователи. Представители немецкого криминального агентства Bundeskriminalamt выехали в регион, чтобы присоединиться к поискам туристов, исчезнувших по меньшей мере неделю назад, передает Reuters.

### Проблема

Северная Корея заявила, что она готова начать переговоры с США по поводу разработки своей ядерной программы. Об этом сообщило южнокорейское информационное агентство Yonhap. По мнению

Пхеньяна, прямые переговоры с США — самый лучший вариант решения проблемы.

### В поисках вакцины

Американские ученые приступили к разработке вакцины против атипичной пневмонии, жертвами которой уже стали 84 человека из разных стран мира. Кроме того, зарегистрировано 2.350 человек, зараженных вирусом этой болезни. Исследования ведутся специалистами Национального института здравоохранения США. На начальном этапе программы ученые занимаются изучением взаимосвязи атипичной пневмонии с коронавирусом, вызывающим простудные синдромы, сообщает CNN.

### В результате пожара

В средней школе поселка Сыдый Бал Виллоиского улуза Якутия произошел сильный пожар. В результате ЧП погибло 22 человека. Среди погибших — один учитель и 21 ребенок. Об этом сообщили в управлении информации МЧС. Кроме того, еще 12 школьников получили ожоги различной степени тяжести, отраченные утяжелением и переломом ног. Ребята вырыли из окон второго этажа школы и получили тяжелые травмы. Все они помещены в больницу. Причиной пожара в школе, вероятнее всего, стала неисправная электропроводка, информирует News.com.



## ЛОЖАТСЯ В ПОЧВУ СЕМЕНА



**Одними из первых посевную в Кашкадарье начали хлопкоробы Миришкорского района. Это и понятно. Земледельцы полны решимости после многих лет неудач реабилитировать себя, да и задачи, стоящие перед ними, не терпят промедления, ведь нынче здесь намерены произвести не менее 75 тысяч тонн хлопка — больше, чем где-либо в области.**

**Азам АЛИКУЛОВ, наш соб. корр.**

Ладится работа с посевной и у земледельцев ширкатного хозяйства "Узбекистан". Дело в том, что они сумели своевременно отремонтировать всю технику, а главное — спланировать и подготовить почву. Например, на 14 гектарах земельного надела подрядчика Шермата Кодирова экипаж в составе механизатора Огамурада Удоева и сельхозника Жахона Жумаева сев закончил за один день. Слаженно идет работа и на других полях.

**НА СНИМКАХ: двенадцатую посевную нынче проводит механизатор О. Удоев; идет сев хлопчатника.**

**Фото Мурада КОМИЛОВА.**

## ЖИЗНИ

Вряд ли кто станет оспаривать старое житейское правило о том, что нужная вещь всегда к месту. Но, похоже, не бывает правил без исключений, и даже очень необходимая покупка может сильно обмануть ваши ожидания, оказавшись, к примеру, с дефектом. В этом на собственном примере убедился молодой и, как оказалось, принципиальный житель массива Куйлюк-5 Жасур Болтабаев. Ему по роду профессиональной деятельности — частого общения с солидными клиентами, необходимости четко усваивать и запоминать суть их обращений — потребовался надежный фирменный диктофон. Надо сказать, что парень неплохо разобрался в престижных импортных моделях и решил приобрести продукцию от такого солидного производителя, как всемирно известная компания "Panasonic".

## КОГДА ТОВАР С ДЕФЕКТОМ...

**Валерий НИКОЛАЕВ.**

Всем известно, что фирменный товар лучше приобретать в фирменных торговых точках. И потому молодой, но уже искушенный покупатель направился за нужным товаром в хорошо известный столичным знатокам и ценителям фирменной электронной техники магазин "Аль-Машрик". Выбрал Жасур долго и основательно: выслушал советы продавцов, пересмотрел немало различных вариантов и в конце концов остановил свой выбор на одной из самых современных и дорогостоящих моделей "Panasonic" с подходящим качеством записи и воспроизведения.

Но, как это ни странно, диктофон после первого же сеанса записи, выражаясь разговорным языком, вдруг "забарахлил". Ибо в одном из его основных рабочих узлов, как в дальнейшем выяснилось, имел место заводской дефект. Расстроенный покупатель вернулся к знакомым продавцам. Благо, кассовый чек на купленный товар он предусмотрительно сохранил. Надо сказать, что в магазине ему без всяких пререканий предложили обменять дефектную модель на аналогичные, равноценные, которые имелись в ассортименте. Но опять же, несмотря на то, что перепробовали практически все, что было в наличии, взъясательного молодого человека не устроил ни один из предложенных взамен вариантов. И тогда он стал требовать возврата денег...

Однако продавцы, несмотря на решительность и настойчивость покупателя, не спешили возвращать ему деньги, уплаченные за дефективный диктофон. Тем более что стоил он ни много ни мало 159,700 сумов. Сначала сослались на отсутствие в кассе выручки на настоящий момент и просили прийти к концу рабочего дня. В дальнейшем пошли в ход другие ссылки, доводы и обещания. Работники престижного магазина,

словно стоворившись, испытывали терпение Жасура. И тот, видя такое к себе отношение, обратился с жалобой в управление по демополиции и развитию конкуренции г.Ташкента. Его работники усмотрели в действиях продавцов нарушение Закона Республики Узбекистан "О защите прав потребителей". В результате предпринятых ими мер деньги, уплаченные за бракованный товар, покупателю магазин полностью возвратил. Так что принципиальность возымела действие.

Примером, когда подразделения антимонопольного ведомства активно помогают потребителям, можно привести немало в свое время, полагавшись на щедрые рекламные посулы и вознамерившись навсегда избавиться от перхоти, чиланзарец Э.Шардан решил купить себе возжеланный шампунь "Низорал". И хоть приобрел он его не с рук, а в одной из столичных аптек с вполне внушающим доверие названием "Сифат Фарм", качество шампуня оказалось ниже всякой критики. Прихватив с собой сомнительный товар и кассовый чек, незадачливый обладатель фальсификата вернулся в аптеку. Но доказать ее владельцу свою правоту смог только после вмешательства работников контрольно-надзорного законодательства о защите прав потребителей.

Вместе с тем важно отметить и необходимость повседневного и активного участия в движении потребителей как можно большей части населения республики. Ибо без всеобщего стремления к тому, чтобы все в торговле, сфере услуг и других отраслях вершилось в соответствии с действующими нормами, трудно навести порядок на потребительском рынке, трудно привести в движение общественные, ведомственные, судебные механизмы, которые бы всякий раз гарантировали простую истину: потребитель всегда прав.

## Право и права

## Среда — день открытых дверей

— Скажите, как мне быть с ТСЖ? Ведь крыша у меня как текста, так и течет...  
— А я вот купила в ларьке дефектный товар, а обратного его продавцу не принимает. Что делать?

Эти и многие другие набольшие вопросы можно услышать по средам в офисе Федерации обществ по защите прав потребителей Республики Узбекистан. Здесь уже вошло в постоянную практику проведение дней открытых дверей, во время которых каждый из членов территориальных обществ имеет вполне реальную возможность проконсультироваться у профессиональных юристов. В одну из таких сред удалось побывать и мне.

На первый взгляд, ну что в этом начинании особого, необычного? Ведь в Ташкенте множество юридических консультаций, где вам окажут квалифицированную правовую помощь. Другое дело — за не придется заплатить вполне ощутимые для малоимущего человека деньги. А правовые услуги, которые оказывают юристы потребительской федерации, — бесплатные. Конечно, их размер, как мне объяснили, чисто символический. Потому и приходят сюда по средам немало ташкентцев, у которых наместились серьезные проблемы во взаимоотношениях с предприятиями коммунального обслуживания, транспорта, торговли и медицины...  
...Вот мое внимание привлекла бойка на вид пенсионерка, которая уже не раз обращалась к ее юристам по самым насущным для нее вопросам. В этот раз, как я узнала, Анастасия Петрова пришла проконсультироваться по оплате жилищно-коммунальных услуг. И судя по всему, несмотря на свои преклонные годы, а ей 75 лет, она настроена очень решительно. Пенсионерка настаивает на том, чтобы федерация помогла правильно оформить и направить ее жалобу на рассмотрение в суд. И, надо сказать, подобные случаи здесь не единичны.

Организация дней открытых дверей для потребителей — давнее намерение руководства федерации. И то, что оно реально воплотилось в практику, имеет очень большое значение. Ведь без встречи с квалифицированными юристами в период формирования жестких рыночных реалий и правового государства рядовому потребителю совсем не просто отстаивать свои права и интересы. Ведь нередко люди конфликтуют с крупными предприятиями торговли и сферы услуг, серьезными организациями и ведомствами. В таком деле, особенно когда доходит до судебных инстанций, без серьезных юридических знаний просто не обойтись.

С членами федерации, которым, кстати сказать, может стать любой желающий, работают опытные адвокаты с многолетним стажем Татьяна Чаус и Александр Орлов. За день им удается проконсультировать десятки желающих. Особенно много потребителей, как рассказали мне юристы, в настоящее время недовольны работой товариществ собственников жилья.

К примеру, при мне к Татьяне Федоровне обратилась женщина, которая просила помочь оформить необходимое заявление для выхода из состава товарищества. Суть его в следующем: семь семей, более 30 лет проживающих в котельных, объединенных одной крышей, хотя вообще отказались от услуг товарищества. Ведь когда возникают проблемы с коммуникационными системами, работники ТСЖ требуют выплатить им все расходы. И зачастую берут больше положенного. Разумеется, жильцам нет смысла обращаться в товарищество, когда можно "на стороне" найти мастеров и сторговаться с ними в цене.

Вот характерный пример: одна из посетительниц — Тамара Васильевна в прямом смысле стала "жертвой" безалаберного отношения работников ТСЖ к своим обязанностям. Следы злых осадков стали привлекать дополнительных "украшений" стен ее квартиры. С нынешнего января, рассказала женщина, обои в комнатах не успевают просыхать от постоянных подтеков с крыши. Товарищество просто не желает ремонтировать кровлю, несмотря на то, что доведенная до отчаяния квартировладелица неоднократно обращалась туда с просьбами. Поняв, что жалоба от ТСЖ реальных действий совершенно бесполезно, она обратилась за помощью к юристам федерации. И те, как она считает, подсказали ей вполне конкретный выход из ситуации...

**Олеся ХАЙРУТДИНОВА, наш корр.**

# ВАЛЮТНЫЙ РЫНОК: ПО ПУТИ ЛИБЕРАЛИЗАЦИИ

(Окончание. Начало на 1-й стр.)

Также упрощен порядок регистрации импортных контрактов в Агентстве по внешним экономическим связям. Регистрация импортных контрактов на сумму до 50 тыс. долларов США осуществляется в течение не более пяти рабочих дней, а на сумму свыше 50 тыс. долларов США — в течение десяти рабочих дней с момента подачи заявления в агентство.

Необходимо отметить, что все права по рассмотрению заявок хозяйствующих субъектов и принятию решений о конвертации их сумовых средств переданы уполномоченным банкам. Экспертная группа уполномоченного банка рассматривает заявки в недельный срок и подготавливает соответствующее заключение для покупки иностранной валюты. После этого уполномоченный банк на основе поданных заявок приобретает на межбанковских торговых сессиях иностранную валюту в необходимых объемах и перечисляет ее на счет предприятия.

— В последнее время в республиканских газетах печатается сообщение Центрального банка Республики Узбекистан об отмене норм, лицензирующих и котирующих импорт потребительских товаров, осуществляемый за счет конвертации сумов на иностранную валюту. Не могли бы вы более подробно прокомментировать данное сообщение?

— С 1 августа 2001 года упрощен механизм предоставления предприятия и организациям, импортирующим готовые потребительские товары, лицензий на приоритетное право конвертации сумов в свободно конвертируемую валюту. С 1 октября 2002 года отменены квартальные лимиты уполномоченным банкам на приобретение на

иностранной валюты для предприятий и организаций, импортирующих социально значимые товары народного потребления и медикаменты. Число документов, представляемых предприятиями и организациями, импортирующими в республику потребительские товары, при подаче заявок на покупку иностранной валюты сведено до минимума.

В настоящее время в уполномоченный банк представляются следующие документы: контракт (договор, соглашение) с иностранным партнером, зарегистрированным в установленном порядке в Агентстве по внешним экономическим связям; документы, подтверждающие право перевода валютных средств за границу (грузовые таможенные декларации); для предприятий, осуществляющих розничную реализацию товаров, — документы, подтверждающие инкассацию наличной торговой выручки, а для оптовых торговых предприятий — сведения о поступлении наличных денег организациями розничной торговли от реализации импортных товаров, подтвержденные уполномоченными банками.

— Расскажите о принятых мерах по унификации валютных курсов.

— Постановление Кабинета Министров Республики Узбекистан от 25 октября 2001 года "О мерах по унификации обменных курсов на внутреннем валютном рынке" является одним из важных на пути практического решения задач по унификации курсов. В соответствии с ним начиная с 1 ноября 2001 года все операции, ранее проводившиеся по курсу Центрального банка, переведены на свободный курс, складывающийся исходя из спроса и предложения. Одновременно этим документом установлено, что с 1 ноября 2001 года бухгалтерский учет и статистическая отчетность по валютным операциям осуществляются по курсу Центрального банка Республики Узбекистан, определенному на валютном рынке, а динамика денежной массы и уровня инфляции.

— Какова роль уполномоченных банков в организации деятельности внебиржевого валютного рынка?

— В целях эффективной деятельности внебиржевого валютного рынка на уполномоченные банки возложен ряд обязательств, так как они являются основными участниками внебиржевого валютного рынка. Уполномоченные банки ведут непосредственную работу с предприятиями и организациями и от их имени участвуют на межбанковских торговых сессиях. Они осуществляют контроль за правильностью подачи клиентом заявки на конвертацию, своевременным и эффективным использованием приобретенной валюты и соблюдением других требований.

— Основные источники иностранной валюты? На какие цели они используются?

— Основными источниками поступления иностранной валюты в республику являются поступления от централизованного экспорта хлопковолокна, продажи драгоценных металлов, обязательная продажа предприятий-экспортеров 50 процентов валютной выручки от децентрализованного экспорта и другие. Валютные средства используются для импорта необходимых товаров (работ, услуг) и на другие цели.

— Расскажите о сотрудничестве с международными финансовыми институтами.

— Я думаю, что данный вопрос может служить темой отдельной беседы, но справедливости ради надо сказать, что начиная с первых лет независимости налажено и постоянно укрепляется сотрудничество с международными организациями, такими, как Международный валютный фонд, Всемирный банк, Европейский банк реконструкции и развития, Азиатский банк развития, и другими ведущими международными финансовыми институтами. В частности, в 2002 году между правительством республики и Международным валютным фондом подписан Меморандум по вопросам экономической и финансовой политики, предусматривающий также принятие мер по либерализации валютной политики. В настоящее время условия, предусмотренные в данном меморандуме, выполнены.

Как известно, в начале мая в Ташкенте будет проводиться очередное ежегодное заседание Совета управляющих Европейского банка реконструкции и развития. В работе заседаний и семинаров, организуемых в рамках форума, примут участие представители международных финансовых институтов, крупных транснациональных компаний и корпораций, известные предприниматели и общественные деятели. Проведение заседания именно в Узбекистане еще раз свидетельствует о повышении доверия мирового сообщества к проводимым реформам в нашей стране, открывает возможность для дополнительного привлечения инвестиций в Узбекистан и способствует укреплению сотрудничества с ведущими международными финансовыми организациями.

Необходимо отметить, что одной из задач является оказание качественных банковских услуг участникам заседаний. В гостиницах, туристических и торговых комплексах Ташкента и удобных для населения местах будут открыты дополнительные обменные пункты и установлены новые банкоматы. Кроме того, с целью создания удобства для иностранных гостей в гостиницах, ресторанах и супермаркетах установлено около 300 терминалов для пользования пластиковыми карточками.

— Что уже сделано в области либерализации рынка наличной иностранной валюты?

— Правительство и Центральным банком Республики Узбекистан в последние годы предпринят ряд мер по либерализации валютнообменных операций. В настоящее время в республике функционирует более 1.100 обменных пунктов 27 уполномоченных банков, из них 396 расположено в городе Ташкенте. Только во второй половине 2002 года в столице открыто 130 обменных пунктов. Для сравнения: в начале 2000 года в республике функционировало всего 350 пунктов по обмену валюты. Кроме того, для удобства населения республики и иностранных граждан банки открыли в гостиницах, аэропортах и на таможенных комплексах обменные пункты, работающие в круглосуточном режиме.

Разовый лимит на приобретение наличной иностранной валюты физическими лицами через обменные пункты увеличен с 3 июня 2002 года до 1.500 долларов США. Наряду с продажей наличной иностранной валюты физическим лицам — резидентам уполномоченными банками производится продажа дорожных чеков, эмитированных авторитетными иностранными банками и зарубежными финансовыми институтами. Общий разовый лимит на приобретение наличной иностранной валюты и дорожных чеков увеличен до 2.500 долларов США в квартал. При этом упрощен порядок продажи иностранной валюты через обменные пункты, отменены требования по предъявлению низы иностранного государства и проездных документов.

Необходимо отметить, что в 2002 году благодаря принятым мерам по либерализации рынка наличной валюты в обменных пунктах уполномоченных банков объем продаж наличной валюты по сравнению с 2001 годом увеличился более чем в восемь раз. Если в 2001 году услугами обменных пунктов воспользовались

174 тыс. человек, то в 2002 году такие услуги были оказаны более чем 500 тыс. человек, а в I квартале текущего года — 125 тыс. человек.

— Могут ли обменные пункты уполномоченных банков осуществлять какие-либо другие операции?

— Да, конечно. Они осуществляют покупку и продажу наличной иностранной валюты и дорожных чеков, а также производят обратный обмен неизрасходованных нерезидентами сумов на иностранную валюту. Кроме того, обменные пункты могут принимать для направления на экспертизу денежные знаки иностранных государств и дорожные чеки, подлинность которых вызывает сомнение; выдавать наличную иностранную валюту по кредитным и дебетовым карточкам; размещать денежные знаки иностранного государства на денежные знаки того же государства; заменять поврежденные знаки иностранного государства на неповрежденные; обменивать наличную иностранную валюту одного иностранного государства на валюту другого государства.

— Каковы результаты принятых мер по либерализации валютного рынка?

— Следует отметить, что практическое выполнение принятых государственных решений по либерализации валютного рынка оказало существенное влияние на деятельность предприятий республики и экономики в целом, а в частности: осуществление продажи валютной выручки от экспорта централизованных ресурсов по свободному курсу создало благоприятные условия для расширения внешнеэкономической деятельности предприятий, а также повышения рентабельности и улучшения финансового положения производителей экспортной продукции;

освобождение от обязательной продажи части экспорта валютной выручки от экспорта централизованных ресурсов по свободному курсу создало благоприятные условия для расширения внешнеэкономической деятельности предприятий, а также повышения рентабельности и улучшения финансового положения производителей экспортной продукции;

освобождение от обязательной продажи части экспортной валютной выручки от экспорта централизованных ресурсов по свободному курсу создало благоприятные условия для расширения внешнеэкономической деятельности предприятий, а также повышения рентабельности и улучшения финансового положения производителей экспортной продукции;

освобождение от обязательной продажи части экспортной валютной выручки от экспорта централизованных ресурсов по свободному курсу создало благоприятные условия для расширения внешнеэкономической деятельности предприятий, а также повышения рентабельности и улучшения финансового положения производителей экспортной продукции;

освобождение от обязательной продажи части экспортной валютной выручки от экспорта централизованных ресурсов по свободному курсу создало благоприятные условия для расширения внешнеэкономической деятельности предприятий, а также повышения рентабельности и улучшения финансового положения производителей экспортной продукции;

портной валютной выручки предоставляло возможность субъектам малого и среднего бизнеса направлять средства на техническое перевооружение и расширение производства;

упрощение порядка проведения операций по покупке и продаже иностранной валюты на внебиржевом валютном рынке создало равные условия для всех хозяйствующих субъектов, участвующих на валютном рынке, позволило обеспечить своевременное исполнение их заявок на конвертацию сумовых средств для оплаты импорта товаров, работ и услуг;

предоставление всем уполномоченным банкам права осуществлять валютнообменные операции, увеличение предельного размера продажи иностранной валюты через обменные пункты расширило возможности для удовлетворения потребностей населения в наличной иностранной валюте.

Также следует отметить, что принятые меры по либерализации валютного рынка и жесткая денежно-кредитная политика, проводимая Центральным банком, позволили сократить разницу между обменными курсами официального и параллельного рынков, а также способствовали снижению уровня инфляции.

— И в заключение несколько слов об основных приоритетных направлениях либерализации валютного рынка в текущем году.  
Это дальнейшая либерализация валютного рынка, обеспечение конвертируемости национальной валюты по текущим международным операциям, унификация обменных курсов наличного и безналичного рынка иностранной валюты, расширение количества и увеличение объемов операций обменных пунктов и укрепление сотрудничества с международными финансовыми институтами.

Отклики

# "С УЧЕТОМ САМОБЫТНОСТИ УЗБЕКИСТАНА"

Слова, вынесенные в заголовок этой статьи, прочитаны в письме, поступившем на днях в Посольство Республики Узбекистан в Японии. Автор послания — Нобую Охаси, председатель Японско-узбекского комитета по экономическому сотрудничеству, председатель правления и директор-распорядитель "Мицуйи и Ко. Лтд."

**Бахром ШАРИПОВ, ИА "Жахон".**

В своем письме Н. Охаси сообщает, что решил поделиться своими соображениями после ознакомления с докладом Президента Республики Узбекистан Ислама Каримова на девятой сессии Олий Мажлиса Республики Узбекистан второго созыва "Основные направления дальнейшего углубления демократических преобразований и формирования основ гражданского общества в Узбекистане". Несмотря на то, что прошло достаточно много времени со дня проведения сессии, выступление руководите-

ля нашей страны продолжает вызывать большой резонанс среди политических, деловых и научных кругов иностранных государств.

Автор отмечает, что на фоне опыта других стран СНГ реформы в социальной и экономической сферах Узбекистана резко выделяются своей последовательностью и успешным характером.

"Я не могу не высказать слова самого глубокого уважения перед упорной деятельностью в целях развития и демократизации страны путем прочного и неразрывного единства правительства и народа республики под руководством

Президента. Искреннее уважение и восхищение вызывает тот факт, что успешное восстановление экономики страны за прошедший период стало закономерным плодом усилий всего узбекского народа", — пишет Н.Охаси.

В послании отмечается, что, несмотря на возможность заимствования и использования уже существующей в развитых странах готовой системы развития общества, руководство республики предприняло политику реформ, направленную на независимое развитие с учетом самобытности Узбекистана и в духе поддержания международного сотрудничества.

Автор обращает внимание на то, что, провозглашая среди основных приоритетов своей политики необходимость обеспечения безопасности и стабильности, Республика Узбекистан открыто выступила в ООН за борьбу с международным терроризмом и экстремизмом еще до террористических актов 11 сентября и внесла огромный вклад в дело поддержания мира и стабильности в Центральной Азии путем незамедлительного принятия конкретных шагов в борьбе с этим злом. "Подобная дальновидность не может не вызывать самого глубокого восхищения и уважения", — пишет Н. Охаси.

# "Чтобы не угасали очаги духовности"

(Окончание. Начало на 1-й стр.)

В частности, в Каракалпакстане выделено 6,228 тысяч сумов на подписку на газеты и журналы для библиотек. В столичном областном управлении в 2002 году для 501 библиотеки получили 16,5 тысячи экземпляров новых книг на 8,893,1 тысячи сумов, а на периодические издания — 12,002,6 тысячи сумов. Хоким Алмалык распорядился перелать библиотекам города оформленную подписку на отделе хокимията в количестве 53 наименований. Все центральные районные и городские библиотеки Навоийской области в 2003 году получают "Народное слово".

В Китабском, Шахрисабзском и Яккабагском районных отделах по делам культуры Кашкадаринской области были выделены дополнительные средства на подписку на периодическую и покупку новых изданий. В Шахрисабзе проведена под-

писка на 70 наименований газет и журналов, в Китабе на эти цели выделено 675,3 тысячи сумов, а в Яккабаге — 638 тысяч сумов, здесь же на приобретение новой литературы выделено 2,650 тысяч сумов.

Вместе с тем, говорится далее в ответе Э.Эрназарова, выделяемые из местных бюджетов средства для оформления подписки на периодические издания, в том числе и на газету "Народное слово", закупку новой литературы для библиотек, явно недостаточны. Министерство совместно с местными органами власти будет стремиться к увеличению этих ассигнований.

Начальник Навоийского областного управления по делам культуры С.Гаффаров сообщил, что статья обсуждена 27 февраля на заседании совета, намечены меры по устранению недостатков в работе библиотеки. Учитывая возросший к газете "Народное слово" интерес,

в 2003 году ее регулярно получают областная научная универсальная библиотека, а также библиотеки Навои, Зарафшана, Учкудука. Одновременно С.Гаффаров выражает предложение, чтобы газета публиковала информацию о новинках литературы.

Управление по делам культуры Кашкадаринской области проанализировало приведенные в публикации факты и разработало меры по устранению недостатков, имевших место в Китабском, Шахрисабзском, Яккабагском районах. Теперь все районные библиотеки получают газету "Народное слово". Только Шахрисабзская районная центральная библиотека подписалась на периодические издания на 1,705,618 сумов, а 2,300 тысяч сумов направлено на приобретение книг.

В соответствии с решением хокима области от 14 февраля 2003 года, говорится далее в от-

вете начальника областного управления по делам культуры Р.Ражабова, все библиотеки региона капитально ремонтируются, оснащаются необходимым оборудованием и инвентарем, компьютерами, пополняются периодическими изданиями и литературой.

**ОТ РЕДАКЦИИ.** Приведенные ответы на статью "Чтобы не угасали очаги духовности" вселяют оптимизм, что трудности библиотек будут преодолены. Тем не менее в целом сегодняшнее их состояние, обеспечение газетами, журналами, необходимой литературой оставляют желать лучшего. Это говорит о недооценке местными органами власти всей важности поднятой газетой темы. По-прежнему многие библиотеки работают в приспособленных помещениях, в них отсутствуют условия для читателей. Именно поэтому редакция в своих дальнейших публикациях планирует возвращаться к поднятой проблеме.

**НАБЛЮДАТЕЛЬНЫЙ СОВЕТ АКЦИОНЕРНОГО ОБЩЕСТВА ЗАКРЫТОГО ТИПА**

## СП «УЗБАТ АО»

УВЕДОМЛЯЕТ О ПРОВЕДЕНИИ ЕЖЕГОДНОГО ОБЩЕГО СОБРАНИЯ АКЦИОНЕРОВ СП «УЗБАТ АО» 24 МАЯ 2003 года ПО АДРЕСУ:

РЕСПУБЛИКА УЗБЕКИСТАН, Г. ТАШКЕНТ, ШАЙХАНТАУРСКИЙ Р-Н, УЛ. АБАЯ, 1 (ГОСУДАРСТВЕННАЯ КОНСЕРВАТОРИЯ).

Начало собрания — в 14.00  
Начало регистрации — в 13.00

Для регистрации на ежегодном общем собрании акционеров акционерам необходимо предъявить:

- для акционера (физического лица) — документ, удостоверяющий личность, или доверенность на представителя от имени акционера (доверенность представителя акционера на голосование должна быть нотариально заверена);
  - для представителя акционера (юридического лица) — доверенность от имени юридического лица.
- По решению наблюдательного совета СП «УЗБАТ АО» список акционеров, имеющих право на участие в ежегодном общем собрании акционеров СП «УЗБАТ АО» по итогам 2002 года, составлен по состоянию на 2 апреля 2003 года и включает акционеров, имеющих сертификаты акций СП «УЗБАТ АО» и зарегистрированных в реестре акционеров СП «УЗБАТ АО» на указанную дату.

**ПОВЕСТКА ДНЯ:**

1. Утверждение состава счетной комиссии СП «УЗБАТ АО» для целей проведения ежегодного общего собрания СП «УЗБАТ АО».
2. Утверждение отчета генерального директора о деятельности и финансовом положении СП «УЗБАТ АО» в 2002 г.
3. Утверждение отчета внешних аудиторов СП «УЗБАТ АО» фирмы «ПрайсвотерхаусКуперс» по итогам деятельности СП «УЗБАТ АО» в 2002 г.
4. Утверждение отчета ревизионной комиссии СП «УЗБАТ АО» касательно баланса СП «УЗБАТ АО» за 2002 г.
5. Утверждение балансового отчета СП «УЗБАТ АО» и отчета о прибылях и убытках за 2002 г.
6. Рассмотрение вопросов о дивидендах СП «УЗБАТ АО» за 2002 г.
7. Назначение членов ревизионной комиссии СП «УЗБАТ АО» на 2003 г.
8. Назначение членов наблюдательного совета СП «УЗБАТ АО» на 2003 г.
9. Утверждение кандидатуры генерального директора на 2003 г.
10. Назначение внешнего аудитора СП «УЗБАТ АО» на 2003 г.
11. Утверждение бизнес-плана СП «УЗБАТ АО» на 2003 г. Утверждение делегирования полномочий по утверждению бизнес-планов СП «УЗБАТ АО» наблюдательному совету СП «УЗБАТ АО».
12. Утверждение решений генерального директора СП «УЗБАТ АО»: (А) ликвидации структурных подразделений СП «УЗБАТ АО» и (В) внесении изменений и дополнений в учредительные документы действующих филиалов СП «УЗБАТ АО».
13. Утверждение изменений и дополнений, внесенных в перечень акционеров СП «УЗБАТ АО» (Приложение №1 к уставу СП «УЗБАТ АО») на основании решений наблюдательного совета СП «УЗБАТ АО» от 19.11.2002 г.
14. Утверждение вопроса о безвозмездной передаче управлению внутренних дел Самаркандской области детского оздоровительного лагеря СП «УЗБАТ АО», расположенного в Ургутском районе Самаркандской области.
15. Утверждение вопроса о безвозмездной передаче части жилых помещений СП «УЗБАТ АО», расположенных в городах Самарканде и Ургуте, работникам СП «УЗБАТ АО», проживающим в таких помещениях.
16. Утверждение изменений и дополнений в устав СП «УЗБАТ АО» касательно расширения видов деятельности СП «УЗБАТ АО»: оказание услуг в области программирования и информационных технологий.
17. Внесение изменений и дополнений в «Положение об общем собрании акционеров СП «УЗБАТ АО», «Положение о наблюдательном совете СП «УЗБАТ АО» и «Положение о генеральном директоре и дирекции СП «УЗБАТ АО», утвержденных ежегодным общим собранием акционеров СП «УЗБАТ АО» (протокол от 15 марта 1999 г.).
18. Утверждение дополнительных вкладов компании «БАТ Узбекистан (Инвестментс) Лимитед» («БАТ») в уставный фонд СП «УЗБАТ АО».

Акционеры могут ознакомиться с информацией (документами) по подготовке ежегодного общего собрания по итогам 2002 года до даты проведения собрания в здании головного офиса компании по адресу:  
Республика Узбекистан, 700084, г. Ташкент, ул. Насырова, 77, в порядке, согласованном акционерами и дирекцией СП «УЗБАТ АО» и не мешающем осуществлению нормального хода хозяйственной деятельности СП «УЗБАТ АО». Время ознакомления с указанной информацией необходимо предварительно согласовать по телефонам: 120-53-05, 120-53-70.

НАБЛЮДАТЕЛЬНЫЙ СОВЕТ

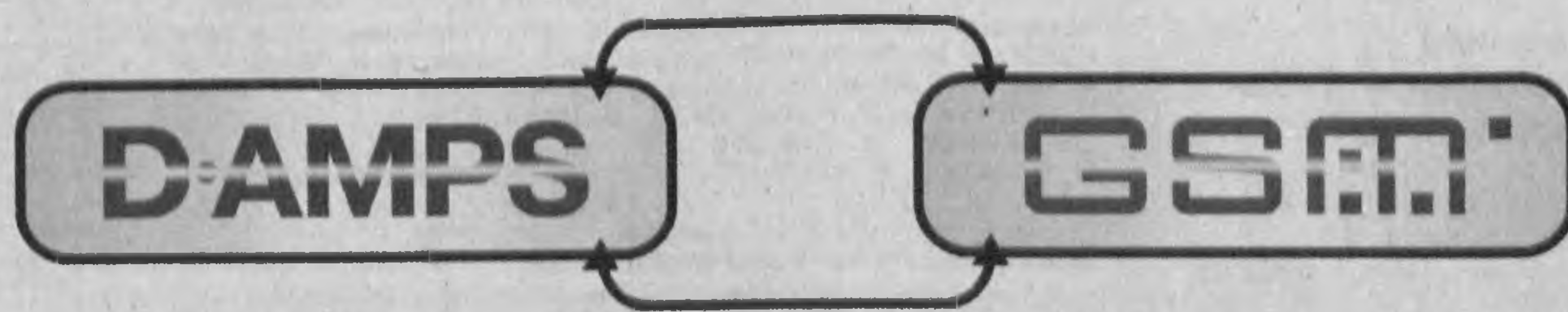


С 1 АПРЕЛЯ ОБЪЕДИНЕНИЕ СЕТЕЙ!



ТЕПЕРЬ ВСЕ ВХОДЯЩИЕ ЗВОНКИ МЕЖДУ АБОНЕНТАМИ D-AMPS И GSM СЕТЕЙ "УЗДУНРОБИТА" ДЛЯ ВСЕХ ПЛАНОВ ОБСЛУЖИВАНИЯ

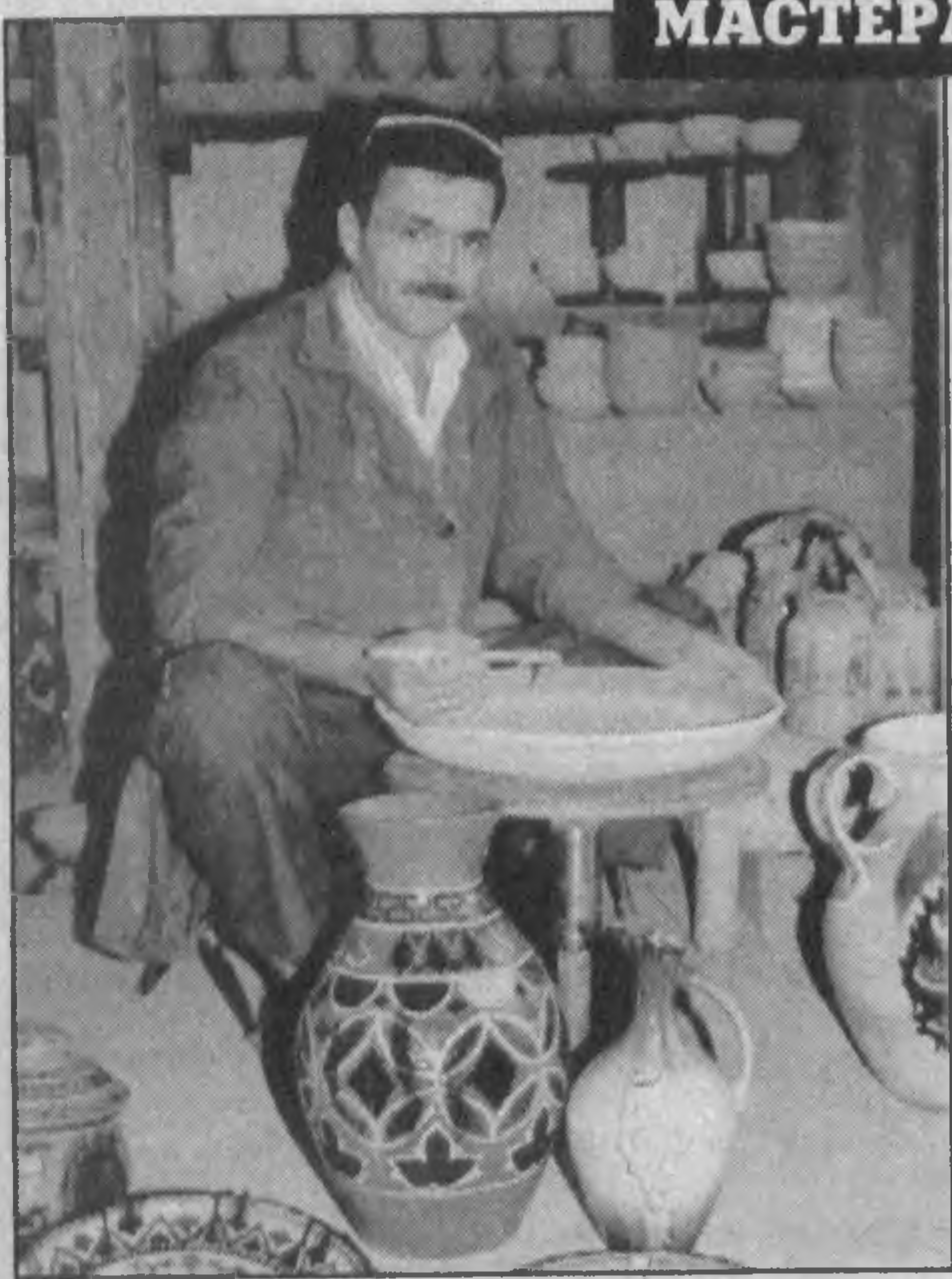
# БЕСПЛАТНЫ!



АДРЕС ТАШКЕНТСКОГО СЕРВИС-ЦЕНТРА:  
УЛ. УСМАНА ЮСУПОВА, 16(ЛАБЗАК)  
WWW.UZDUNROBITA.UZ

КРУГЛОСУТОЧНАЯ СПРАВОЧНАЯ СЛУЖБА:  
130-08-08, 131-08-08, 103-08-08,  
с телефонов СП «УЗДУНРОБИТА» - 611  
УСЛУГИ ЛИЦЕНЗИРОВАННЫ

МАСТЕРА



шестом поколении.

Дед Алишера Нарзуллаева усто-заде Усман Умаров был прославленным мастером, внуком усто-заде Мухаммеда Садыкова (1825 г.), обучившего его всем тайнам своего ремесла.

Алишер-ака с горечью вспоминает, как отца, виртуозно владевшего своим ремеслом, заставили сломать печь — "святая святых" для каждого кулода.

Примечательный случай: во время землетрясения уцелело здание почты, которое он возводил. Кстати, именно в нем он встретил свою будущую жену Дилором, умнейшую и красивейшую женщину, большую скромницу, искусную вышивальщицу узане.

Первый — студент отделения керамики Национального института художеств и дизайна имени Бехзода.

Усто — сын кулода

Его рукам подвластно вдохновение, ведь они рождают вычурной красоты блюда и лягуны, пиалы и косы. Не случайно народный мастер Узбекистана Алишер Нарзуллаев за восстановление гиждуванской школы керамики был награжден орденом "Дустлик".

Я в гостях у знаменитого усто — в его родном городке, что в 40 километрах от Бухары. Когда-то, в далекое прошлое, гиждуванская керамика славилась так же, как и китайский фарфор.

Знаюки и ценители ставили гиждуванскую керамику на первое место среди производимых Каттакхураган и Шахрисабза. Местные мастера покрывали свои изделия толстым слоем глазури, которая под воздействием пламени способствует растворению легкоплавких красок.

очередь, вся гамма нанесенных красок приобретает своеобразный цвет. Это и придает изделиям высокохудожественный вид. Как и применение практически всей палитры красок.

каз тогдашнего представителя власти. А у потомственного мастера — 11 детей, хозяйство. В 60-х годах в связи с реорганизацией промышленной кооперации все керамическое производство перешло в ведение местных советов.

вложено в нее! И когда отец и сын Нарзуллаевы присажали в Бухару и заходили в гости к Юрневу, то в первую очередь он говорил: "Алишер, это твоя первая чаша, помнишь?"

Пока праздник не на нашей улице

Как уже сообщала наша газета, сборная Узбекистана в рамках розыгрыша матча на Кубок Дависа со сборной командой Таиланда в первый день состязаний потерпела неудачу, проиграв обе одиночные встречи.

Андрей КИМ, наш корр.

В субботу на корт вышли пары. От нашей страны в дуэтах в спор вступили Вадим Куценко — Олег Огородов, а оппонировали тайцы Аттатол Ритиваттананонт и Нардхон Шричапан.

мяч, посланный Огородовым, совершенно случайно попадает в голову Шричапану. После этого казуса на корте СОК "Узбекистан" происходит некоторая заминка, по окончании которой, однако, тайцы пролонгируют борьбу.

самым результат встречи в пользу Узбекистана. Итак, после второго дня обидный результат матча — 2:1.



димо, с целью "обстрелять бойца" в двухсетовом поединке, который уже принципиально значения не имел, проиграл своему оппоненту Дани Удомочу со счетом 4/6, 3/6.

танцам выйти в высшую лигу мирового командного первенства.

СУРХАНДАРЬЯ ЛИКУЕТ: У НАШЕЙ КОМАНДЫ 19 МЕДАЛЕЙ!

(Окончание. Начало на 1-й стр.)

Однако в этот раз некоторым из лидеров пришлось потесниться, так как национальная узбекская борьба не стоит на месте и развивается также и в других странах.

Вот как распределились медали турнира

Table with 5 columns: Страна, Золотые, Серебряные, Бронзовые, Общ. кол-во медалей. Rows include Uzbekistan, Brazil, Tajikistan, Russia, Iran, Turkey, Afghanistan.

среди обладателей первых мест стали спортсмены Таджикистана и России. Первые — благодаря победе Рустама Бокиева (60 кг), а вторые — Бобомурата Рустамова (73 кг).

поражение во встрече с сурхандарьинцем Абдуллою Тангриевым. Этот финальный поединок стал апофеозом всего двухдневного действия, а когда рефери поднял в знак победы руку Тангриева, Термез буквально выпрыгнул от радости.

Внимание иностранных компаний и их представителей!

Специализированная организация «УЗАУКЦИОНСАВДО»

17 апреля 2003 года в 15.00 проводит очередные аукционные торги по реализации следующей высоколиквидной продукции:

- хлопковое волокно, линт хлопковый, шрот хлопковый, прокат черных металлов, медь катодная, медный купорос.

Товары, выставленные на аукцион, поставляются в гарантированных объемах и реализуются за свободноконвертируемую валюту.

Заявки на участие принимаются до 12.00 17 апреля 2003 года по адресу: г.Ташкент, ул. Бобура, 77, ДП «Узауқционсаудо» (здание Центра биржевой и аукционной торговли).

За подробной информацией обращаться по телефону: (998 71) 139-89-15/16/17, 55-33-12, 107-70-20, а также по факсу (998 71) 139-83-88. Адрес электронной почты: uas@buzton.com

ОАО «YUNUSOBOD POYTAXT SAVDO MARKAZI» (код ОКПО 17488158) объявляет о преобразовании в ООО «YUNUSOBOD POYTAXT SAVDO MARKAZI».

Возрождение традиций

Владислав НОВИЦКИЙ, наш соб. корр.

При Каракалпакском государственном музее искусств имени Савицкого была создана ННО "Культурное наследие". Ковроткацкий цех этой организации восстанавливает утраченное было искусство по имеющимся в музее образцам.

Продукция "Культурного наследия" уже широко зарекомендовала себя. Ее приобретали и приобретают такие известные отели, как "Шератон", "Интерконтиненталь", галерея "Караван" и многие другие.

— Мы начали с возрождения каракалпакского национального ковроткачества, — говорит руководитель ННО Рашид Матчанов, — однако уже в ближайшее время займемся восстановлением предметов домашнего и бытового обихода, национальных ювелирных украшений.

СП ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ:

СПЕЦИАЛИСТ ОТДЕЛА ЛОГИСТИКИ

- Требования: высшее образование, опыт работы по экспортно-импортным операциям, навыки работы на компьютере (Word, Excel, e-mail, Internet), навыки работы с контрактами и поставщиками, знание английского языка, опыт работы — не менее трех лет.

НАЧАЛЬНИК АВТОГАРАЖА

- Требования: высшее техническое образование, опыт руководства автогаражом не менее пяти лет, навыки работы на компьютере, знание английского языка предпочтительно, возраст — до 45 лет.

IT СПЕЦИАЛИСТ

Резюме высылать по факсу 120-73-98.

На основании решения общего собрания участников ООО "Универсальная лизинговая компания "Барак" преобразуется в открытое акционерное общество "Универсальная лизинговая компания "Барак".

ORLAT FM НА ВСЕ 100.5. ХОЧЕШЬ ПОЛУЧИТЬ Pentium® 4? SAKOTI. Товар сертифицирован.

УЗБЕКСКОЕ АГЕНТСТВО «УЗКОММУНХИЗМАТ» И ХОКИМИЯТ САМАРКАНДСКОЙ ОБЛАСТИ

— ответственные за исполнение проекта «Водоснабжение городов Бухара и Самарканда» финансируемого с участием группы Всемирного банка.

объявляют о конкурсном отборе — доукомплектовании персонала в группу координации и надзора контракта и проекта (ГКНKP).

Проект «Водоснабжение городов Бухара и Самарканда» общей стоимостью 62,33 млн долларов США финансируется из средств займа Международного банка реконструкции и развития, кредита Международной ассоциации развития, гранта правительства Швейцарии и средств софинансирования Республики Узбекистан.

Проектом предусматривается повысить качество, надежность и эффективность систем водоснабжения этих городов за счет: модернизации и совершенствования сетей и сооружений; укрепления организационно-управленческой структуры ПУ «Сувокова» Бухарской области и г. Самарканда путем заключения сервисного контракта с международным оператором.

Планируемый срок реализации проекта — 2003 — 2007 гг. ГКНKP осуществляет надзор и ведет мониторинг за ходом реализации проекта и исполнением услуг сервисного контракта международным оператором. ГКНKP располагается в Ташкенте (при агентстве «УзкоммунизмаТ»), а также в городах Бухаре и Самарканде.

Список должностей для доукомплектования ГКНKP в г.Ташкенте:

Специалист по закупкам: высшее образование, опыт работы — не менее двух лет, знание узбекского, русского, английского языков.

Переводчик (русский/английский языки): высшее образование, опыт работы — не менее трех лет.

Список должностей для доукомплектования ГКНKP в г.Самарканде:

Офис-менеджер/переводчик: высшее образование, опыт работы — не менее двух лет.

Квалификационные требования и должностные обязанности специалистов можно получить по следующему адресу: - в г.Ташкенте — в агентстве «УзкоммунизмаТ», ул.Нивзбек йули, 1, каб.743, Латыпов Бахтиёр Баходирович, телефон 35-57-09; - в г.Самарканде — ГКНKP в г.Самарканде, Азимов Абдуалим Азимович, телефон 35-14-50.

Заинтересованные кандидаты должны представить свое резюме (CV-форма) на русском и английском языках с указанием контактного адреса и телефона по вышеуказанному адресу в течение 15 дней со дня публикации этого объявления.

Народное слово Халқ сўзи. Учредители: Кенгаш Олий Мажлиса Республики Узбекистан и Кабинет Министров Республики Узбекистан. Главный редактор Аббасхон УСМАНОВ. Отделы редакции: Общественно-политическая жизнь, Экономика, Наука, образование и здравоохранение, Культура, духовности и просветительства, Регионы и связи с читателями, Новостей, Секретариат, Рекламы. Адрес: 700000, Ташкент, ГСП, ул. Матбуотчилар, 32.